



- (e) "صیب" کا مطلب ہے کوئی کمی بنامی، کوئی معیار، مقدار، رش، جس کا تعلق ایشیا بنا لیس بن سے ہو، مطابق قانون برقرار رکھنا جو کوئی طوفا نذا عمل ہو۔
- (f) "کمی" کی "کمی" کا مطلب کارکردگی کے معیار، کام کے طریقہ کار اور معیار میں کمی یا اختیار جو کسی شخص نے وعدہ کر رکھا ہو کسی معاہدے کے تسلسل میں خدمات مہیا کرنے کا یا جو ضرورت ہو کسی بھی قانون کے تحت ایک مخصوص خدمت مہیا کرنے کے لیے۔

(g) "اشیاء" کا مطلب (اشیاء کی فروخت کا قانون) سٹیل آف گڈز کے قانون (III of 1930) اور 1930ء واضح شدہ ہے؛

(h) "حکومت" کا مطلب "حکومت" خیر بختو خواہ؛

(i) "طیاری" کا مطلب تجربہ یا تنظیم منظر شدہ حکومت بشمول وفاقی حکومت بشمول دیگر بگاڑ یا تنظیم جو کسی قانون کے تحت وجود میں آئی ہو قانون و قیاسی طور پر

ناذ اصل ہے جو قائم ہے جو حکومت امداد بشمول وفاقی حکومت جو ایشیاء کے تجزیہ میٹ کے لیے کام کر رہے ہیں کہ ایشیا میں کوئی نامی تو نہیں ہے؛

(j) "تیار کنہ" میں وہ شامل ہے جو۔

(k) کوئی چیز یا اسکے حصے، بنا ہے یا تیار کرتا ہے یا

(ii) خوشنکس، بنا یا تیار نہیں کرنا ایشیا لیکن دوسرے کوئی، بنا یا ہونی/تیار شدہ حصوں کو جو کر کسی چیز تیار کرتا ہے، چمکا، دھو، بنانے کا دعوایہ اربو؛

(iii) شہت کرتا ہے یا کر داتا ہے، پاننان ان اس چیز پر جو کہ بنا یا ہونی تیار کی گئی ہو کسی اور کی طرف سے اور اس شے کی تیاری/بنانے جانے کا وہ خود دعوایہ اربو؛

وضاحت: - - - - -

تیار کنہ کا ذیلی دفعہ تیار کنہ سے مختلف نہیں سمجھا جائے گا اس ذیلی دفعہ میں معاملات نسبت تیاری، تقسیم اور ایشیاء کی فروخت

کا قانون عمل میں لایا جاتا ہو۔

(k) "منسوخ شدہ"

(l) "مرتب" کرنے سے مراد ایسے قواعد جو اس قانون کے تحت مرتب کئے جائیں گے۔

(m) "فقد" سے مراد اس قانون کی دفعات ہیں۔

(n) "خدمات" میں شامل ہیں ایسی خدمات جن کی توثیق میں منجلی استعمال کنندگان اور مہتمم کی سہولیات شامل ہیں متعلقہ امور، منگنا، مالیاتی ادارہ، بیانیہ تیاری

کرنے والا سرچشمہ کرنے والا حساب کرنے والا کسی بھی عمل میں توانائی مہیا کرنے والے [بشمول برقی، مکینیکل، گیس، پیٹرول، پانی، اور ریڈیو] اور ڈیجیٹل قیام کرنا تفریح طلبہ تعلیم

تعمیراتی کام تفریح/تعمیر/دل، ہلاؤ/اکیرنگ/حفاظت یا دیگر کوئی معلومات دینے والے یا ان سے متعلق لیکن اس میں شامل نہیں ہوں گے وہ خدمات جو بغیر کسی معاوضے کے

ہوں گے یا زرینگی معاہدہ خدمات فراہم کرنے (یا نئی معاہدہ کے ذریعے ہوں گے)۔

(o) "تیار کنہ" سے مراد ہے ایسا تیار کنہ عمل جو کہ ایک شخص، فروخت کے مقصد کے لیے استعمال کرتا ہے یا مہیا کرتا ہے کوئی شے یا مہیا کرنا ہے

کوئی خدمت یا ان کی تفریح کرتا ہے یا کوئی ایک یا ایک سے زائد درج ذیل عمل اختیار کرتا ہے کہ جس سے کسی دوسرے شخص کو نقصان پہنچنے یا پہنچانے کی کوشش کرے بذریعہ زخمیہ اندوزی، بلیک مارکیٹنگ، مالدے کرے، نامہ از معاداد یا دیا ت فروخت کرنے، کھانے پینے کی اشیاء جو کہ انسانوں کے لیے غیر مناسب ہوں یا ایشیا معاہدات کی اصلی قیمت سے زائد قیمت وصول کرنا جو کسی عدالت، جو کہ کسی قانون کے تحت مہیا کرنے کا اختیار راجع اوقت قانون کے تحت ایسا اختیار رکھتا ہو یا ایسی فروخت، استعمال یا مہیا کرنا ایسی عمارت جو کہ تجزیہ یا نابی طور پر ہو یا دیواروں پر تجزیہ کیا گیا ہو یا بذریعہ ماسینوں یا ڈیٹا یا نیا ن سائن یا بذریعہ تقسیم، کتابچہ یا بذریعہ مشینری از ہر قسم، بشمول ایکٹرا ایک میڈیا یا بذریعہ۔

(i) ایسی چھوٹی نما ایشیا معاہدات نما تیارگی، جس سے یہ سمجھا جائے کہ چیز یا خدمات کسی خاص معیار، مقدار یا ہر قسم بناؤت،

(ii) ایسی چھوٹی نما تیارگی کہ جس کے ذریعے کسی بھی چیز کے دوہرے بنانے جانے استعمال شدہ ہونے یا دوبارہ مرمت کی گئی، دوبارہ حالت درست کی گئی یا پرانی ایشیا معاہداتی شہ

ظاہر کی گئی ہو۔

- (iii) ایسی چھوٹی ٹرانسٹیجی جس کے ذریعے ایشیا علیٰ خدمات کو کسی مجاز ایجنسی یا اٹھارٹی سے منظوری حاصل کی گئی ہو یا کوئی خاص خصوصیات کا رکھنے والا خدمات کا استعمال یا فوائد ان اشیاء یا خدمات کے ذریعے ہوں۔
- (iv) ایسی چھوٹی ٹرانسٹیجی جس کے ذریعے ایشیا علیٰ خدمات کو کسی ایجنسی کی گئی ہوں اور ان سے ظاہر کیا گیا ہو کہ خدمات یا اشیاء کسی مقامی یا بین الاقوامی اٹھارٹی کے معیار کے مطابق ہیں۔
- (v) ایسی غلط ٹرانسٹیجی جس کے ذریعے یہ ظاہر کیا گیا ہو کہ کسی چیز کا خدمت کا استعمال انتہائی ضروری ہو۔
- (vi) عوام کا ایسی غلط ٹرانسٹیجی یا وارنٹی دینا جس سے کسی چیز کی بہتری، خصوصیات یا کارکردگی مطلوب یا ناقابل اثر یا کسی چیز کی معیار زندگی ایسی چیز جو کہ کسی خاص معیار پر پورا نہ اترتی ہو۔
- (vii) غلط طور پر کسی گھر یا پلاٹ نمٹ، ہوکان یا عمارت کو برائے فروخت یا بیعت پر دینا یا یہ کہ اس میں مخصوص سہولیات موجود ہیں یا اس وعدہ کے ساتھ قبضہ دینا کہ مخصوص مدت کے اندر یا بغیر کسی قیمتوں کے بنا کر یا حلقہ غلط طور پر ظاہر کر کے کسی جگہ گھر یا پلاٹ نمٹ، ہوکان یا عمارت کو فروخت کرنا، بیٹا یا تعمیر کرنا کہ منظور شدہ شرائط مخصوص سہولیات کی متعلقہ اٹھارٹی سے منظور شدہ ہے۔
- (viii) عوام غلط طور پر یقین دلانا کہ کوئی پیداوار ایشیا علیٰ خدمات متعلقہ خاص قیمت پر مہیا کی جارہی ہیں۔ کہ یہ خدمات یا اشیاء عام طور پر اسی قیمت پر مہیا کی جاتی ہیں۔
- (ix) ایسے غلط حقائق پیش کرنا بہت سہولیات مہیا کرنے اڈاں نئی تعلیمی اداروں کے جو کہ ہاں پر نہ ہوں یا ایسے غلط طور پر ٹرانسٹیجی کر ایسے ادارے کی مجاز متعلقہ اٹھارٹی سے منظور شدہ ہیں یا کسی بیرونی ادارے کے ساتھ ملحق شدہ ہیں۔
- (x) ایسی غلط ٹرانسٹیجی جس کے ذریعے ماہرین کی طرف سے خدمات کی فراہمی بلعمول ماہر طب، انجینئر، آرکیٹیکٹ، کلا، استاد، روحانی ماہر یا حکماء۔
- (xi) ایسے غلط حقائق کسی دوسرے شخص، فرم، کمپنی یا کاروبار کے متعلق پیش کرنا کہ جس سے وہ ہمام ہو۔
- (xii) کسی چیز کی فروخت یا خدمات کی فراہمی کے متعلق اسی قیمت پر پیش کرنا کہ جس پر وہ چیز یا خدمات مہیا کرنے کا ارادہ نہ رکھتا ہو۔
- (xiii) ایسے تحائف، انعامات یا دیگر اعزازات کی نسبت کے ساتھ پیش کرنا کہ وہ اس طرح کیے جائیں جس طرح کہا گیا ہو یا یہ کہ عمل یا حصوں میں اس پر رقم وصول کی جائے اور
- (xiv) غلط طور پر بڑے ریلے خط و کتابت کی ضروریات زندگی اور خدمت کی تفصیل بیان کرنا۔

### 3۔ یہ قانون دوسرے قوانین پر سبقت نہیں رکھتا:-----

اس قانون کی شقیں دیگر موجود قوانین کے ساتھ اضافی ہوں گی نہ کہ ان سے متصادم یا ان کو زیر کرنے کے لیے ہوں گے۔

### 4۔ تیار کنندہ کی ذمہ داری:-----

- (1) ہر تیار کنندہ کسی بنائی گئی چیز پر اس کی خوردہ قیمت، حجم، معیار، یا دیگر ضروری تفصیلات اس چیز کے متعلق وزن، برائڈ، ہنگام، حجم اور بنا کر تیار کی اور معیار ڈسٹنٹ ہونے کی تاریخ جہاں پر مناسب ہوں ان چیزوں کے متعلق ہمام طور پر تیار کی معمول جو رائج ہوں، نام و پتہ تیار کنندہ یا بصورت در آمد کنندہ یا بندل یا بندے والا یا دیگر کسی قسم کی تجارت۔ مزید یہ کہ اگر کوئی اشیاء جو کہ بغیر ایک کے یا کمپنیز کے فروخت ہوتی ہوں اس ذیلی دفعہ کے تحت کافی ہوگا کہ مطلوبہ معلومات کسی دوکان یا فروخت کرنے کی جگہ پر واقع منظر شدہ ہو۔

بشرطیکہ کسی چیز کے متعلق، معارف کے لیے تیار کنندہ کی طرف سے کوئی ہدایت، قیمت، یا نرسٹ جاری ہو تو اس ذیلی دفعہ کے تحت ضروری

ہے کہ مطلوبہ معلومات ہنگام نرسٹ یا ہدایات اس چیز پر پیش کرے ہوں۔

- (2) ایسا تاہم جو کوئی چیز ذیلی دفعہ (1) کے مطابق مطلوبہ معلومات کے بغیر فروخت کرتا ہے جس کی ذمہ داری ذیلی دفعہ (1) کے تحت اس پر عائد ہوتی ہیں ذمہ دار ٹھہرایا جائے گا تاہم وہ یہ ثابت کر دے کہ وہ کسی اور کی طرف سے تیار کر دے یا ایسے دیگر ذمہ دار شخص کی نشتا مادی کرے جو کہ اس کا دوسرا ہو۔

### 5۔ جائے کاروبار پر قیمت اوپراں کرنا:-----

نرسٹ نرخ نامہ برائے صارفین کی غیر موجودگی میں ہر تیار کنندہ یا مرکز نمائندگی پر اپنا کرے گا جس پر اس کی اس چیز کی قیمت پر چون جیسی صورت ہو اس

دوکان یا مرکز نمائندگی پر موجود ہوں برائے فروخت اشیاء جو بھی موجود ہوں۔

### 6۔ خریدار کو رسید کا اجرا:-----

ہر تیار کنندہ کوئی چیز فروخت کرتا ہے برعکس بل یا راجا و صارف ہے یا نہیں خریدے اور رسید جاری کرے گا۔

- (a) - تاریخ فروخت۔  
 (b) - فروخت شدہ چیز کے بارے میں مخصوص تفصیلات/تفصیل اجراء  
 (c) - مقدار اور قیمت اشیاء۔  
 (d) - قسم فروخت کیا کہ وہ چھوک ہے یا پرچون اور  
 (e) - نام و پتہ فروخت کنندہ۔
- مزید یہ کہ اگر کوئی تاجر برقی مشین برائے تجارتی رسید نسبت فروخت استعمال کرتا رہے تو ایسی رسید اس دفعہ کی اجازت کی تکمیل کے لیے کافی ہوگی۔

### 7- جعلی تشہید پر پابندی:-----

- (1) - کسی دیگر رائج الوقت قانون سے بہت کم کوئی کھتی فرم یا شخص اگر تشہید کرتا ہے برائے فروخت کیا کہ یہ پر دیتا ہے اشیاء یا خدمات یا کوئی جائیداد منقولہ وغیرہ منقولہ یا دائرہ منافع یا شرح سود پر جمع کروانے کے لیے کسی کو قائل کرتا ہے یا اسی طرح کسی صارف یا دارسے کسی دیگر کو نقصان پہنچاتا ہے جس کی قانون اجازت نہ دے  
 (2) - برعکس کسی دیگر سے برائے غلط بیانی جعلی یا گمراہ کن اشتہار جو کہ دیگر رائج الوقت قانون کے تحت ہوں، کھتی فرم یا شخص اگر اپنی ذمہ داری برائے تجارتی بیابے یقو وہ ذمہ دار ہوگا اس ازالے کے لیے جو کہ نظر [عدالت] ادا طور کسی بندے کا ایسے اشتہار کی وجہ سے نقصان پہنچے۔

## حصہ دوم

### 8- کونسل:-----

- (1) - جتنا جلد از جلد مناسب ہو اس قانون کے لاگو ہونے کے بعد گورنمنٹ بذریعہ سرکاری گزٹ میں نوٹیفکیشن ایک تحفظ صارف کونسل بنائے گی (صوبائی اور ضلعی) سطح پر جیسا بھی مناسب سمجھے، تاکہ صارفین کو جانزداری تجارت سے تحفظ دینے کے لئے طریقہ کار مرتب کر سکے۔  
 (2) - کونسل ایک چیرمین پر مشتمل ہوگی اور اسی طرح دوسرے (سرکاری اور غیر سرکاری) راکین جیسا گورنمنٹ بذریعہ سرکاری کڈٹ میں واضح کرے گی۔  
 (3) - کسی خالی نشست کے ہونے کی وجہ سے یا کونسل کی تشکیل میں کسی خرابی کی وجہ سے کونسل کی کاروائی یا عمل منسوخ تصور نہیں ہوگا۔  
 (4) - کونسل اپنا نظام چلانے کے لئے ایسا طریقہ اختیار کرے گی جو کہ پیش کیا جاسکتا ہو۔

### 9- کونسل کا اجلاس:-----

- (1) - کونسل کا چیرمین جب جہاں جس وقت مناسب سمجھے گا جب ضروری ہو تو اجلاس منعقد ہوگا۔ بشرطہ کہ کونسل کے اجلاسوں کے درمیان دو مہینے سے زیادہ عرصہ درمیان میں نہ گزرا ہو۔  
 (2) - چیرمین کی غیر موجودگی کی صورت میں کونسل اپنے راکین کے چھ میں سے ایک رکن کو بطور چیرمین منتخب کرے گی۔  
 (3) - کونسل کے اجلاس میں کورم کل راکین کا دو تہائی حصہ ہوگا۔

### 10- کونسل کے مقاصد اور فرائض:-----

- (i) - کونسل کے صارفین کے حقوق کا تحفظ ان کی بٹا مدگی اور ان کو توجہ دینا بشمول :-  
 (a) - حق تحفظ برخلاف اشیاء پر خطراناں حیات و املاک۔  
 (b) - حق معلومات نسبت اشیاء و متعلقہ خوبی مقدار کھتی طاقت (تجاری) خالص پن، معیار اور قیمت۔

- (c) - حق رسائی قسام اشیا ماہانہ قیمت، مسابقت۔  
 (d) - حق انزال برخلاف، جائز طریقہ تجارت، بذریعہ صارفین کا استحصال غیر جتنا طاق تعلیم صارفین۔  
 (f) - حق آسان دستیابی خدمات اشیا بخرو ریات۔  
 (2) - کونسل صارفین کے حقوق تحفظ پڑتی کے لیے پالیسی بنانے کی ذمہ دار ہوگی اسی طرح جائزہ دیانت دار ترقی تجارت تیار کنندگان خدمات اشیا ماہانہ بنانے والا اور مہیا کرنے والا متعلق صارفین اور ان کا سوا عمل درآمد۔  
 (3) - صارفین کے تحفظ پڑتی کے لئے کونسل حکومت تیار کنندگان، پیداوار دینے والے مہیا کرنے والے اور صارفین کے درمیان رابطہ قائم کرے گی۔  
 (4) - تمام افراد، گروہ یا تنظیم سرکاری، غیر سرکاری کونسل کے مراض و مقاصد کی تکمیل کے لئے مدد فراہم کرے گی  
 (5) - محکمہ پولیس، بلدیہ، کینیڈیا دیگر حکومتی ادارے پابند [عدالت] کے پابجا فعال قانون ہذا کی آواگتگی میں معاونت کرنے کے۔

## 11- اختیار کی منتقلی:-----

- (1) - حکومت بذریعہ نوٹیفکیشن ذاتی سرکاری اعلامیہ وقت بوقت مہانت کر سکتی ہے ایک یا ایک سے زائد اختیارات اور افعال تابع حدود پابندی یا شرائط کسی ایک کن کن یا اراکین کونسل یا کوئی دیگر حکومتی افسر یا افسران جیسا کہ ان کی وضاحت کی گئی ہو۔  
 (2) - حکومت ایسے افسران جو کونسل کی کارکردگی فرائض اور افعال کی ادا نہیں کی کے لئے جن کو بخبروری سمجھتی ہو تعینات کر سکتی ہو۔

## 11A) - (صارف عدالتوں کا قیام):-----

حکومت بذریعہ نوٹیفکیشن ذاتی سرکاری جاوید اصول کے ہر ضلع میں ایک صارف عدالت قائم کرے گی جس کی سربراہی شلٹی منصف ہوگا

## "حصہ سوئم"

### استغاثوں کا فیصلہ

## 12- دائرہ اختیار [عدالت]----- [تابع جزئیات قانون ہذا: عدالت

- اپنے مقامی دائرہ اختیار کے اندر رہتے ہوئے استغاثہ کو سنے گی-----  
 (a) - فریق مخالف فریقین مخالف ایک سے زائد ہو وقت دائری استغاثہ دراصل یا اور رڈ کار بطور پر رہتا ہو یا ذاتی طور پر برائے منافع کاروبار کرتا ہو یا  
 (b) - کوئی ایک فریقین مخالف میں سے جہاں میں ایک سے زائد ہو وقت دائری استغاثہ دراصل اور رڈ کار بطور پر خواہش رکھتا ہو یا ذاتی کاروبار پر غرض منافع کرتا ہو  
 ایسی صورت میں اگر چاہا جائے [عدالت] دی گئی ہو یا فریقین مخالف جو کہ خواہش در رکھتے ہو ذاتی کاروبار برائے منافع در رکھتے ہو ایسے ادارے کو تسلیم کیا جائے اور  
 (c) - بنائے تمامت مکمل یا حصوں میں بننا ہو

## 13- استغاثہ دائرہ کرنے کا طریقہ:-----

- (1) - استغاثہ شہادت اشیا بخروخت شدہ حاصل کی گئی خدمات [عدالت] میں دائر کیا جا سکتا ہے بذریعہ  
 (a) - ایسا صارف جسکو اپنی اشیا بخروخت کی گئی ہوں یا حوالہ کی گئی ہوں یا ایسی خدمت ہم پہنچائی گئی ہوں۔  
 (b) - متعلقہ کونسل  
 (c) - ایسی مائی گئی صارف ایسی ایشین اس حق سے ماورائے کر جسے چیز فروخت کی گئی ہو یا حوالے کی گئی یا خدمات مہیا کی گئی یا وہ ایسی ایشین کارکن ہو [ے  
 وضاحت :- ----- اس دفعہ کے مقصد کے لئے "مائی گئی صارف ایسی ایشین سے مراد ایسی رضا کارانہ صارف ایسی ایشین جو کہ زیر کتبھی  
 آؤش مجریہ ۱۹۸۳ [XLVII] مجریہ ۱۹۸۳ ذیہ سورائشی رجسٹریشن ایک مجریہ ۱۹۸۶ [XXI] مجریہ ۱۹۸۶ یا رضا کارانہ علاقہ ایسی (رجسٹریشن اور  
 کنٹرول) ایک ۱۹۸۶ یا دیگر کوئی قانون جو کہ تحت فی الوقت راج ہو اور صارف معاون ایسی ایشین جس کی وضاحت کی گئی ہو کہ تحت رجسٹر ہو  
 (2) - اس دفعہ کے تحت خریداری، حوالہ کی خدمات حاصل کرنے کے 10 دن کے اندر ماہد استغاثہ دائر کیا جائے گا۔  
 یہ واضح ہو کہ [عدالت] جو کہ اختیار راعمت رکھتی ہو، اجازت دے سکتی ہو جس دن گزرنے کے بعد استغاثہ دائر کرنے کی اگر وہ یہ مناسب

سمجھے کہ کوئی معتقول چیز موجود ہے، پھر جس کے مخصوص وقت کے اندر ایسا استغاثہ ادا نہ کیا جاسکا ہو۔

مزید یہ کہ ایسے تو سبب نہیں دی جائے گی اس چیز کی مقررہ مہیا دے بعد سے ورنہ اسے گناہی جو کہ اشیاء کے ہانے والے سے پہنچنے والے نے دی ہو، ساتھ دن کے بعد اور اگر ایسا کوئی وقت نہیں نہ کیا ہو، نیز خریداری کی تاریخ، اشیاء کی خریداری کی تاریخ یا خدمات کے حصول کے ایک سال کے اندر ادا کرنا ہوگا۔

#### 14- استغاثہ وصولی کے بعد کا طریقہ: -----

- (1) [عدالت وقت وصولی استغاثہ اگر وہ کسی اشیاء سے متعلق ہو]
  - (a) استغاثہ سے کی گئی فریقین مخالف جبکہ استغاثہ میں درج ہوگا اس ہدایت کے ساتھ دے گا کہ اس کا جواب تین دنوں کے اندر اندر یا اضافی عرصہ جو کہ پندرہ دن سے ڈاکٹر نہ ہو۔
  - (b) جہاں پر فریق مخالف وصولی استغاثہ (a) بھیجا گیا ہو، اسے اٹھا کر لے لیا استغاثہ میں لگے تنازعہ لکھنا سے انحراف کرنا ہے، یہ مخصوص وقت جیسا کہ عدالت مناسب سمجھے کے دوران اپنا مدعا بیان کرنے سے عاری ہونا ہے، تو یا بعد اس کے ہائے گئے طریقے کے مطابق معاملے کو حل کیا جائے گا۔
  - (c) جہاں [مستغیث] کی چیز میں خرابی کا ملزم ہو جو کہ غیر مخصوص تجربہ یا جانچنے کے بغیر نہ کی جاسکتی ہو [عدالت] مستغیث سے اس چیز کا نمونہ جات حاصل کر کے پختہ سربرہ مطابق مرہبہ طریقہ کر کے حاصل کئے گئے نمونہ کو تجربہ گا، کو مہرا ہدایت برائے تجربہ یا جانچنے کے کرے گا، حضور دی ہوگا یہ معلوم کرنے کیلئے کہ آیا ایسی کچھ گئی چیز میں کوئی خرابی ہے اور عدالت) کا کوئی نتائج کی رپورٹ 30 دن کے اندر وصولی نفرس یا اس اضافی وقت کے اندر جو کہ عدالت) نے دیا ہو۔
  - (d) حسبے کے تحت کسی چیز کے نمونہ تجربہ گا، کو بھیجے سے پہلے عدالت) مستغیث سے رقم جمع کروا سکتی ہے، جو نہیں [عدالت] مستغیث کرے ہائے ادا کی گئی تجربہ گا، ضروری تجربہ یا جانچ، جس چیز کیلئے ہو سکتی نہیں جو مستغیث نے جمع کروائی تھی، فریق مخالف سے اگر تجربہ / جانچ مستغیث کے رواد کی حاجی ہو، وصول کر کے مستغیث کا واپس کیا جائیگی۔
  - (e) تجربہ گاہ سے رپورٹ موصول ہونے پر [عدالت] اس رپورٹ کی نقل ہمراہ کیفیت جو مناسب ہو، فریق مخالف کو بھیجے گی اور یہ تمام کاروائی دو ماہ کے اندر مکمل ہوگا۔
  - (f) کوئی فریق تجربہ گاہ کی رپورٹ کی سچائی پر اختیار شدہ طریقہ تجربہ یا جانچ پر حضور ہو، فریق مخالف مستغیث کچھ بری ہدایات نسبت رپورٹ تجربہ گا، مانگ سکتی ہے۔
  - (g) [عدالت] نقل از مدعو رقم ذریعہ دفعہ (15) فریقین کا اس رپورٹ کی سچائی یا بصورت دیگر متعلق حق شنوائی کا مناسب موقع دے گی۔
  - (2) [عدالت] اگر موصول استغاثہ متعلق اشیاء کے چکا طریقہ ذیلی دفعہ (1) میں دیا گیا ہو یا استغاثہ متعلق دیگر ہدایات ہو۔
  - (a) فریق مخالف کا استغاثہ کی نقل ہمراہ ہدایت کروا جانا، جب متعلق مقدمہ اندر مہیا تین دن یا ایسا اضافی وقت جو کہ پندرہ یوم سے ذیادہ نہ ہو، اصل [عدالت] کرے
  - (b) فریق مخالف کے مدعا کی موصولی پر اگر کوئی بذریعہ (b) معاملہ مزاج کے ہر دو فریقین کی پیش کی گئی شہادت کی بنیاد پر حل کرنے کیلئے عمل کرے گا۔
- بشرطیکہ اگر فریق مخالف استغاثہ میں لگے گئے اثرات سے انکاری نہ ہو یا تنازعہ نہ بنائے یا مخصوص دوران سے پندرہ یوم کے اندر مقدمہ کے اندر مقدمہ کو پیش نہ کرے، تو نتائج کو [مستغیث] کی طرف پیش کی گئی شہادت کی بنیاد پر حل کیا جائے گا۔

(3) اس دفعہ کے مقدمہ کے لئے [عدالت] کو یہی اختیارات حاصل ہوں گے جو ضابطہ دیوانی مجریہ 1908 (7 مجریہ 1908) حاصل ہوں گی جو کہ مقدمہ کو چلانے کے لئے بذمہ درج ذیل طریقہ کے

- (a) کسی مدعا علیہ یا گواہ کو بلانا اور نفاذ حاضری اور بر حلف گواہی دینا
  - (b) انکشافات اور شہادتیں دہرا دہرا کر دیکھ کر کوئی قابل ذکر چیز جو بطور شہادت پیش کی جاسکتی ہو۔
  - (c) بیان حلفی پر شہادت کا وصول کرنا۔
  - (d) تجربہ گاہ یا دیگر متعلق سے تجربہ یا جانچ متعلق کی رپورٹ کی طلبی۔
  - (e) کسی گواہ کو پکھنے کے لئے کمیشن کے ہائے جانے اور
  - (f) دیگر کوئی امر جو ضابطہ کی گواہی ہو۔
- [منسوخ]

#### 15- (عدالت) کے نتائج: -----

- (1) اگر بعد کاروائی ذریعہ دفعہ (14) اگر [عدالت] اس نتیجے پر پہنچتی ہے کہ شہادت شدہ اشیاء میں کوئی نقص متحرک استغاثہ یا گیا ہو، کوئی ایک یا سارے اثرات نسبت خدمت اگر ثابت ہو جائیں تو یہ فریق مخالف کو کوئی ایک یا ایک سے ڈاکٹر ذیل ہدایات جاری کر سکتی ہے جو کہ
- (a) تابع سوال چیز سے نقص دور کرنا۔

- (b) چیز کو ای جیسی تفصیلات کی حامل چیز سے بدل دینا جیسا کہ شخص کے ہو۔  
 (c) مشعہ کی کامل رقم واپس کرنا یا جیسی بھی صورت ہو اخراجات لے اور مشعہ نے اٹھائے ہوں۔  
 (d) ایسے مناسب واجب افعال جو کہ دفعہ 4، 5 اور دفعہ 6 کی تکمیل کرتے ہوں۔  
 (e) فریق مخالف کی لاپرواہی یا کسی قسم کے نقصان پہنچانے کی وجہ سے جو رقم اس پر ڈانڈ کی گئی ہو صارف کا ہاتھ بٹورا ڈالنا  
 (2) ہر حکم (عدالت) جو کہ ذریعہ ذی دفعہ (1) کے ہوگا پر دستخط عدالت ثبت ہوں گے

## 16- سزائیں:-----

- (1) جہاں صارف کا کوئی حق جنکی حفاظت ذریعہ دفعہ (10) کی گئی ہے۔ کسی میں اگر کوئی غلطی آئے تو ذمہ دار شخص کو ایسے غلط مزائے قید جو کہ دو سال تک ہو سکتی ہے۔ یا جرمانہ جو کہ سب سے زیادہ 50 ہزار تک ہو سکتا ہے یا دونوں اور مزید یہ کہ ایسی تلافی / جو ریلیف جیسا کہ [عدالت] مقرر کرے۔  
 (2) جو کوئی مشہوری بذریعہ چھپائی یا ترقی ذریعہ یا دیگر طریقوں پر لکھائی یا کسی دیگر طریقے سے دفعہ 7 کے برخلاف کرے گا تو وہ دستور جب سرائے سموت جو کہ دو سال تک ہو سکتی ہے یا جرمانہ جو کہ پچیس ہزار روپے یا پھر دونوں ہوگا۔  
 (3) [عدالت] جہاں مناسب خیال کرے کہ اس کی اذیتوں میں صارف، تاحد نقصان برائے نا جائز طریقہ تجارت دے سکتی ہے۔  
 (4) [عدالت] جہاں مناسب سمجھے دیگر صارفین کے حقوق کی حفاظت کے لئے کسی شے یا اشیا کی مصلحتی یا تلخی کا حکم دے سکتی ہے۔  
 (5) [عدالت] جہاں مناسب سمجھے حکم برائے دفعہ نقصان / نقصان پیداوار یا تاحد بٹیلے کے دے سکتی ہے

17- **مرا فہ:**----- کوئی شخص جو کہ حکم عدالت سے دق ہو اور تاریخ حکم کے تیس دن کے اندر اندر [عدالت] میں درخواست دے سکتا ہے اور دفعات ضابطہ جاری ہر 1989 (تاون ہریر 1989) (بالکل اسی طرح) کو بغرض مرا فہ ہوں گی جس طرح عدالت عظمیٰ میں مرا فہ کے لئے ہوتی ہیں۔

18- **حکم کا حتمی ہونا:**----- ہر حکم [عدالت] اگر اس کے خلاف کوئی دفعہ زبردفعات قانون ہذا نہیں کیا گیا ہو تو وہ حتمی حکم ہوگا

19- **چھوٹے یا بے بنیاد استغاثہ کی مستردگی:**----- جہاں استغاثہ بے بنیاد یا چھوٹا پایا جائے [عدالت] جیسی بھی صورت ہو استغاثہ کو مسترد کرے گی اور [عدالت] ہر ہزار روپے مناسب تلافی مسول الیہ کو دلوانے کی رقم سے جو بلور جرمانہ وصول کیا گیا ہوگا۔

20- **مالک اپنے عامل کی طرف سے جرم کرنے کا ذمہ دار ہوگا:**----- جہاں کوئی عامل یا ملازم کسی تاجر یا پیدا کنندہ کا زیر قانون ہوا کوئی جرم کرے گا تو یہ سمجھا جائے گا کہ ایسا جرم اس تاجر یا پیدا کنندہ نے کیا ہے تا وقتیکہ وہ یہ بت نہ کر دے کہ وہ جرم اس کے بغیر کیا گیا ہے۔

## حصہ چہارم متفرق

21- **اسٹینڈی:**----- کوئی دھوئی داری، مفید یا دیگر قانون چارہ جوئی برخلاف کوئی ایک کسی رکن یا ادارہ کے جو کہ اس قانون کے ویلا

زیر کنٹرول یا حکومت کے جو کوئی کام جو کہ ایسی نیت کے ساتھ کیا گیا ہو یا ایسی نیت کے راوے کے ساتھ کیا گیا ہو نہیں کیا جاسکتا

22- **ضوابط پیمانے کا اختیار:**----- حکومت بذریعہ نوٹیفکیشن سرکاری جرے دینا اس قانون کے مقاصد کو پورا کرنے کے لئے قانون بنا سکتی ہے۔

23- **مشکلات کو دور کرنے کا اختیار:**----- اگر کوئی مشکل اس قانون کی دفعات کے اثر انداز ہونے میں رکاوٹ بنے تو حکومت

ایسے احکام صادر کر سکتی ہے جو اس قانون سے متصادم نہ ہوں یا جو اس مشکل کو جلد از جلد دور کرنے کے لئے ضروری ہوں۔